## The $\mathfrak{T p a n i s b}$ Cimes

# Tro Ilajorca Sun 

25 Céntimos
N. ${ }^{\circ}$ 35, July 31, 1932

Published every Sunday
Primer Periódico Inglés-Americano para Baleares y Cataluña. Subscription, 10 Pesetas a year ( 10 Pesetas al año). Office: 8 Calle Montenegro, Palma. 'Phone 2464. Publishers: David Loth and Helen J. Wilcox. Printed by Fernando Soler.

## Children of Nature Seeking Playground

Aretreat where the naturists of Spain can pursue, according to their own principles, their ideal of a healthy mind in a healthy body, will be located in Mallorca as soon as the Majorcan Naturist Association can be formed and raise the necessary money

Preliminary discussion took place last Wednesday when a group of young men interested in the project met at the Café Avenida and elected a committee of four to draw up rules and regulations and to suggest methods organization. They are nearly all of them Spaniards, but they welcome citizens of all countries as members.

The immediate aim is to obtain funds and government sanction for the purchase of a tract of larid somewhere on the coast where each member could have his own plot of ground either for building or camping. Later on they would hope to have a clubhouse in Palma with a library and facilities for study, for they consider the cultivation of the mind as natural as the strengthening of the body.

The leader of the movement is Senor Pedro Armeller, who at thirty-four is the oldest of the naturist group here. Most of his followers are athletes between the ages of eighteen and twenty-
five. Señor Armeller is now beginning studies to be a sculptor but twenty years ago he was an illiterate farm boy on Menorca. He was ambitious to study, and persuaded his parents to sell their farm and come to Mallorca where he could go to school.

At the age of fifteen he started learning to read and today he is the correspondent of the Revista Pentalfa, organ of the Sociedad Naturista de Barcelona; and a member of the Sociedad Idealista of that city. He himself hopes in time to establish a branch of the latter organization here, but that is rather more difficult. The naturists have no further aim than health and happiness; the Idealistas set themselves the goal of human perfection.

However, the naturist project is ambitious enough. The movement at present is essentially for and by the youth of Majorca, but it is open to all regardless of race, creed, sex or politics. Nonsmokers and vegetarians, the naturists believe in as little clothing as is compatible with health, comfort and the proprieties, although they are willing to permit a nudist branch. For physical well being they advocate the natural sports-walking, running, swimming, rhythmic gymnastics. To cultivate the mind they insist upon the study of arts, crafts and philosophy.

## Rank Outsider Wins the San Agustin Sweepstakes

In the ampitheatre back of San Agustin, which has long been devoted to the sport of ant and snail racing, one of the tmos exciting finishes in years took place last week before a cheering crowd of enthusiasts.

The contest was between a snail named Geraldine and an ant, Achilles XIII descended from a long line of champions, all trained by Mr. William Einstein. Geraldine was the popular choice, for she was aroomed to the minute and her long, rakish lines bespoke speed and staying power.

The race was over a course of 120 inches and Was marred by a false start when the over enthusiastic trainer of Achilles XIII sneeded and blew his entry over the finish line. However, they got off properly on the second try, and Geraldine leaped into a commanding lead when her rival turned and started for home, which lay in the opposite direction of the finish.

Backers of the favorite were jubilant. The snail's Well known habit of going straight to the msrk was
winning, while the frivolous ant cavorted hither and thither little recking of the morrow. But suddenly Achilles realized he was in a race. Swerving around, he settled into a long loping stride, straight for the line.

The crowd went wild. Achilles was gaining on the leader and at the half way mark was right behind her. But the ant would not turn out. Straight on he went, right up Geraldine's back, and with no slackening of his speed went round and round her shell.

It still seemed that the snail could not lose. She maintained her steady, distance-consuming pace while the backers of Achilles cried to him to get off and walk. Suddenly, three jumps from the finish, he took their advice, ambled across the line; winner by an eyebrow.

Geraldine's supporters claimed a foul, alleging that the snail has been greatly weakened by carrying Achilles and therefore, could not at the finish make the sprint for which she is famous.

## REVIEW OF THE WEEK'S NEWS

A week of wild talk and a few wild deeds will culminate in Germany today (Sunday) in the Reichstag elections at which the Hitlerites of the extreme right expect to obtain a sanction for their program, at least in internal affairs. The other parties have only hopes of stopping them.

Speechmaking, promises and accusations have been the order of the week. The only actual accomplishment was a decision by the High Court legalizing Chancellor von Papen's decree which appointed a Federal commissioner for Prussia and threw out the Socialist Cabinet of that State. The decision was accepted quietly, but there are fears that both extremes in politics are arming.

Several caches of arms were seized by the police in various parts of the country.

## Empire Economy

Disciples of the school which holds that the British Empire should build a tariff wall around itself and maintain free trade within are hailing the Ottawa Conference on Empire economics as the beginning of the end of the Depression.

However, the essential difficulties of the situation remain to be overcome. The problem of shutting out the goods of other nations without arousing retaliatory action which will affect British industry is extremely delicate. Nor have the slight different opinions among the Dominions and England been altogether removed. On this score, however, considerable progress has been made. It is understood that one big point, the admission of Empire food free into England, has been conceded.

## Campaigning

The Presidential campaign in the United States opened formally yesterday (Saturday) when Gov. Roosevelt, the Democratic nominee, spoke over a national radio chain. President Hoover has not yet completed his plans for campaigning. However until something more than the usual bombast, threats and recriminations happens, the electioneering will not be noticed in these columns.
«ED|T》 The best service for safety blades
Represantative: J. Bernat Colom - San Miguel 83, PALMA

## HELENE DE MARGUERIE

7 CALLE DE SAGRERA
PALMA DE MALLORCA
PHOTOGRAPHIC STUDIO
sittings from 10 to 1


## Latin American Troubles

The revolution in Brazil suffered a series of reverses during the week. After a brief suspension of hostilities while both sides went into mourning for Santos Dumont, the famous Brazilian flyer, the Federals renewed attacks and in one battle captured 350 rebels. The next day they took one of the chief towns in Sao Paulo.

Bolivia and Paraguay continue to act in an extremely bellicose manner over a boundary dispute, but there is hope that the dispute will be settled by the mediation of England.

## Debts and Reparations

There were a good many exchanges of opinion concerning the cancellation of war debts and reparations. From this it appears that a disposition favorable to cancellation is growing in the United States, upon whose decision the whole program hangs.

Despite vigorous outcry that the people are being betrayed-indulged in by such sturdy outcriers as Senator Hiram Johnson-popular feeling seems to be that it is better to beprosperous than to be a creditor in a bankrupt world. Consequently, if it can in some way be demonstrated that cancellation will make for better business, the proposal can be carried in the.United States.

## The Exeter's Passengers

Five Americans left Palma yesterday (Saturday) on the SS Exeter. Four of them-Mrs. Maria A. Sullivan and her small son, Miss C. K. Wheeler and Mrs. Elizabeth Rucker-were going direct to New York. Mr. Walter H. Taylor was bound for Gibraltar. There, too, the Exeter will pick up Mrs. Kathryn Morgan, who sailed on the previous American Export boat, the Excalibur, on August 16th.

## SALON BAR FORMENTOR

Salon Formentor Open From 6.30 a.m.
American and English Breakfasts a Specialty, JAZZ ORCHESTRA EVERY NIGHT From 11 to 2 O'Clock $^{\prime}$
Gala Wednesday and Saturday
Gran Via (Borne) : : PALMA DE MALLORCA


## OF PERSONAL INTEREST

Mrs. William B. Seabrook arrived from France last Tuesday and is visiting Mr. and Mrs. Norman lacobsen at the Casa Moncada in Corp Marí. Mrs. Seabrook is the wife of the author of several popular books on Haiti and Africa, probably the best known of which is The Magic Island.

Norman Jacobsen is working on a portrait which the author's wife expects to take back with her to the new home near Toulon for which her husband is now negotiating. A couple of the artist's lithographs hang on the walls of her apartment in Paris.

Mr. and Mrs. E. Stewart Davis of New York and Long Island are visiting George Copeland, the pianist, at his home in Genova. They will leave soon for the States, but hope to return to Mallorca next winter for the season.

Mr. Ivan Lake, the British Vice-Consul, turned over his official duties to Mr. James Lindo Webb last Friday before leaving for a month's holiday. He joined Mr. Norman King, the British Consul General in Barcelona, and they will motor together to England. While Mr. Webb is in charge of the Consulate, the office hours will be from ten to twelve every morning.

Peter Lake, the young son of the Vice-Consul, arrives in Palma today (Sunday) and will spend his summer holidays here with his mother.

Mallorca has attracted still another writer. Mr.

## Mercedes Benz

One of the oldest and most reliable automobile factories in the world.

Our 11 H.P. Sedan Model is a masterpiece of engineering performance.
Hydraulic Brakes. Automatic Lubrication.
The independent wheels give the car an extraordinarily smooth suspension.
By driving a Mercedes you carry grood roads wherever yon travel.

## General Agent

Automobiles Fernundez Nahon, S.A.
Paseo de Gracia, 59
Also Agents for Cadillac and La Salle
Please consult us if you are in the market for a good second hand car of any description

Dudley Fitts has come here to finish a book which will be published shortly. He is the author of a volume of poems which created much interest in the United States last year, and his reviews are well known. He is stopping at Son Vent.

Mr. George Peck has returned to his home in Cala San Vicente after a night in the Palma jail as a result of a misunderstanding at the Círculo Mallorquin. Mr. Peck's knowledge of jails has, up to now, been purely academic but he feels certain that the local lockup is one of the most uncomfortable to be found anywhere.

Mrs. E. B. Seed and her two daughters have left the Hotel Calamayor to take up residence in Terreno. They have rented a house in the Calle 14 de Abril.

After a short stay on the Island, Miss Ruth Hoffman left last week for Egypt. She will go from there to Mexico before returning to her home in New York. Her sister, Miss Helen Hoffman, went over to Barcelona for the weekend, but will come back to Palma where she expects to spend the rest of the summer.

## HOTEL RITZ

250 Rooms - 250 Baths - Moderate rates

## Book Now!

## Direct to New York

From Palma

SS EXCAMBION Aug. 13 SS EXOCHORDA Aug. 27

Calling at Gibraltar
Summer Rate 150 Dollars

## Anricien lyour liuss

The Fastest, Most Comiortable Route to America


Mr. Harry Fawkes has returned with his yacht which he brought down from France. Those who have been privileged to go aboard, say it is one of the most comfortable small yachts they have ever seen.

Dr. Max Kulka of Vienna is expected to arrive this week and will be the guest of Martha Foley and Whit Burnett, the editors of Story. Dr. Kulka is a lawyer of international reputation and has been closely identified for many years with official circles in Washington, D.C. Although one of the best known lawyers in Vienna, his fees for journalists in that part of Europe have always been extremely nominal because in his youth Dr. Kulka tried his hand at the game-and still has a warm spot in his heart for newspaper people.

Rev. Paul Nichols, Vicar of the Church of St. Iohn the Evangelist, Paddington, is on his way to Mallorca for a holiday. He left England yesterday.
***
Jo Mielziner, one of the best of New York theatrical set designers, has returned to his work after a holiday of several weeks at the Hotel Formentor. Mr. Mielziner, who planned the sets for Of Thee I Sing, the hit of the season on Broadway, is a pioneer in the artistic use of lighting to bring out the effects of the scene designer and will argue by the hour to prove that sthe properties and lights are what give life to a scene, not the backgrounds." ** *
About a month ago, Mr. Lawrence Fernsworth, an American journalist living in Barcelona, dropped in on some of his friends in Palma for a couple of days. He is returning on Tuesday for a more extended visit-it is hoped.

When the Njassa of the German African Line leaves for Málaga and Southampton next Tuesday, she will take some

## Bargains in

Automobiles
All Marks
All Prices
All in Periect Condition.
PEDRO BARBARÍN
San Miguel 191-193
Telephone 1-2-2-3 thirty passengers from Palma. Among them will be Miss Margaret Walton, Miss Allsop, Mrs. Barclay, Miss L. W. Kilroy, Miss Brewer, Mr. A. P. Warburton, Mrs. Shaw, Mr. and Mrs. Torr Misses Regan, Capt. and Mrs. Daniels, and Dr. and Mrs. Lewis.
For most of those embarking here, the trip is a summer holiday in the north. Many of them have already made their plans for returning to the Island next winter.

## Calzados iEUREKA!

20 Bolseria - Palma.
A large selection in all classes of shoes. Reliable firm. Fixed prices.
ERNEST F. C. WITTY $\begin{gathered}\text { Calle a aragon, } 261 \\ \text { BARCELONA }\end{gathered}$
slazengers' Agent for Spain-Write for prices for all sports goods

## Facts of the Pollensa Tragedy

Additional information and corrections of part of the article which appeared in these pages on the boating accident in Pollensa Bay, which resulted in the death of Mr. William Rollins Brewster, have been received from two members of the party, Miss Mary D. Coles and Mr. Russell M. Krob. They write:
«The accident occurred on the night of Friday, July 15th, about 8:30 p.m., and there welre five persons in the boat instead of six. For the first five hours, Mr. Brewster appeared to be cheerful and courageous, but after a second storm broke about two in the morning, he lost consciousness suddenly and in spite of everything done on the part of the two men to resuscitate him, all efforts were futile.
«After attempting to take the body to shore and finding it impossible, they returned to the boat and lashed the body to the mast. Then they started for the shore, arriving just before daybreak.
«Assistance was given to the four survivors at the Hermitage at Victoria and arrangements immediately were made for the recovery of the body. The accident was duly reported to the Commandant of the Port of Alcudia.»

## Welcome to Travellers in Madrid

The British American Club in Madrid is extending a cordial invitation to all English or American travellers 'passing through' the capital to call at the clubhouse, which is located at No. 21, Avenida de Conde Peñalver.

The Club has recently moved into spacious premises at this address and is now the centre of all social activities of the British and American colonies.
NOUVEL HOTEL
Calle Santa Ana, 20 - BARCELONA Moderate Rates.

Modern Comfort.
Proprietors: Mirabell \& Espel.

## almucenes Suntu Eululia <br> Calle Bcquería, No. 1 (Junto a la Rambla) BARCELONA <br> Hovelies for Lucies, Models und Rendy Mades De Luxe Pailoring, Goll suils, Bathing Cossumes, Shirifings Suilor and Snorts Suits for Boys and Girls Biggest stock \& hest qualiities

> Cate Resiuranil Brasserie RORII

FIRST CLASS RESTAURANT. COKCERT EUERY DAY PrIUate TEA ROOH.

# THE TECHNIQUE OF A BULLFIGHTER 

## By M. Bennazar

Since the year 1927, bullfights have been divided into four «pictures» or parts. The first is the "settling» of the bull, a brief period in which the animal can become accustomed to the light of day and temper his blind attacks.

This modern division was established to favor the picadores and the horses, who do not now enter the ring until the bull is ssettled.» The play of the picadores occupies the second *picture, » the purpose of which is to diminish by the thrusts of their lances the beast's strength so as to make it possible for those on foot to fight him. The third "picture» is the hazard of the banderillas, and the last is divised into two sections, the play with the muleta and the killing thrust.

The perfect fight is that in which the bull reaches the last phase still in perfect condition, still a noble beast, moving easily, still powerful.... The chief reason for the failure of a fight is the very bad way in which this last stage can be arrived at.

It is almost always true that the bull is of a temperament which will make possible a good fight; it is the talent of the matador to direct and conserve the play in order to achieve the perfect result with each particular animal:

The first lance (play with the cape) which is executed on the appearance of the bull is the correrlos, which consists in an examination of his footwork. By this the fighters judge the new bull's speed; and then by the dobla, the play of the cape on one side and swinging to the other as the animal turns and charges again, they determine the rapidity of his pivoting movements. This lance is executed with the cape held by one corner and extended in the direction of the bull. This pass is always made by one of the peones or a banderillero in the presence of the matador.

Having seen the temperament of the animal, the matador himself takes over the cape play, generally employing verónicas and the bull, accustomed to the light, soon abates his fierce rushes and becomes «settled.» Whereupon the trumpets sound and the picadores appear. Their mission, as we have said before, is to weaken the bull somewhat, and when the President of the corrida considers that the animal has been sufficiently punished, he orders the third «picture»-the banderillas.

Every time the bull charges a horse, one of the matadors must execute the quite, the play of drawing the animal off. The first quite is always made by the eldest of the matadors performing. The play is made with the cape after the bull has received the picador's thrust and as soon as possible in order to get the bull's horns from the mount. The

## R. S. COLOM, D. D. S.

AMERICAN DENTIST OF CHICAGO UNIVERSITY Palma. Pasadizo and Plaza Mayor. Phone 2094 BY APPOINTMENT,


Photo by courtesy of J. Tous.

## A Well Executed Veronica

method of executing the play depends upon the talent and ingenuity of the matador but should be done in an artistic manner pleasant to see. It can be done by verónicas, navarras, faroles, lances al costado, etc. All these plays derive their names from popular christening, the verónica, for example, being called after the saint who held a cloth to Christ's face. The matador, in making a verónica, similarly holds his cape over the bull's face.

The veronica, which is the basis for many of the other passes, is executed as follows: Standing at the distance from the bull which he deems convenient, the player draws the animal by holding out the cape in both hands, arms extended, the figure slightly inclined. With a rhythmic movement of the arms he follows the direction of the charge and with another slight movement revolves and is ready to repeat the pass on the other side. Other passes are executed in other ways, and it is not impossible for the mutador to improvise new plays as he goes along.

After the picadores have done their work, we have the third cpicture,s the hazard of banderillas. Formerly these were planted one by one; now they are done in pairs and consequently the play is called spairing. It can be done in different manners, from the front, on the dodge, by inclining the body, etc. Planting the banderillas on the half turn is done only as a last resource, employed on extremely difficult bulls and those that cannot be «paired» from the front.
(In his next and concluding article, Señor Bennazar will explain the last stage of the fight, and also the fight from horseback, an example of which will be witnessed here this coming Sunday.)

| ALBERT TRONC |  |
| :--- | :---: |
| Fabrics for Furniture \& Decuration. <br> Carpets, Aubusson tapestries, Jouy <br> cloths Blinds and Curtains, Tassels | Rambla Cataluña 32. <br> BARCELONA |

The House wherein is manufactured the finest hand embroidered linens in the world, peculiar only to Majorca - Exhibition of Lingerie \& Household Linen always open to visitors.

## ATTRACTIONS

## Cinemas

RIALT O: $(3: 30,6,9)$ Monday, THE SPIDER and MERELY MARY ANN, in English; Thursday, A YANKEE IN KING ARTHUR'S COURT, in Spanish.
BORN: (Sun. Mon. Thurs. 3.30, 6.15, 9.15; other days 6.30, 9.15) Maurice Chevalier in THE SMILING LIEUTENANT.
LIRIC O: CARNE DE CABARET, in Spanish.
M O DERNO: (Sun. Mon. Thurs. 3.30, 6.15, 9.15; other days 6.30 and 9.30 ) THE LOVE PARADE and ESTUDIANTES.
BALEAR: THE SONG OF THE DAY; music and dialogue in Spanish.
Hotel Royal Roof: Afternoon and evening dancing. Thursday and Sunday special verbena.
S'Aigo Dolça: Bathing, Dancing, Music.
Garden City: Beach concerts, bathing, dancing.
Salón Formentor: Open all day. Dancing evenings.
Café Born: Concert every evening.
Bullfight: At Inca, July 31, Novillos. At Plaza de Toros, Palma, August 7th. Bravos.

## Drach Concert

Caves of Drach, Manacor, Arranged by the Patronato del Turismo.

Concert at 12 N .
Monday: Erholungsstunden Wohlfahrt
Bonne Nuit Mon Gosse
Songe de Noel ${ }^{\text {CAdoré }}$ Eranz Abt
Canzone
Berceuse
Wednesday: Serenade
Chanson de Printemps
La Gondola
Chanson Triste
Ballet de Rosamunde
Seybold
Tschaickowsky
Sinigalia
Franz Schubert Mendelsohn
Henselt
Tschaickowsky
Schubert
HAIRDRESSER for Ladies \& Gentlemen
M. Picornell, Terreno, opposite Short's English Tea Room.

Have yourself and children photographed in Mallorquin costume. It will be a highly appreciated souvenir.
RUL-LAN A.R.P.S. TEL. 1935 palacio io-palma


## American Club In Barcelona

The American Club of Barcelona, atter two preliminary meetings, has come into being as a permanent organization. By-Laws of the Club have been adopted, and the following officers elected: John H. Jordain, President; Robert B. Gwynn, First Vice President; Bradford Stone, Second Vice President; Daniel M. Braddock, Secretary-Treasurer.

The object of the Club is to cultivate friendly intercourse among American residents and travellers, and to promote goodwill between citizens of Spain and of the United States. It will meet once a month at luncheon, and during the course of the year expects to hold a few special functions, such as dinners and dances, to commemorate important American holidays.

The By-Laws provide for an Associate Member ship of persons not of American nationality numbering up to three-quarters of the Active Members, all of whom will be Americans.

| Miss |
| :---: |
| Tours in Spain |
| $\begin{array}{c}\text { Travellers' } \\ \text { Tel. } 12043\end{array}$ |
| Assistant |
| Plaza Cataluña, $3-2.0^{\circ}$ |

FOR JEWELLERY OF ALL KINDS THE BEST HOUSE IS
FERMIN itsannicolas

## VINS D'OR

Taste this pure wine of Felanitx -- Majorca Ask for it in Hotels, Restaurants \& Shops.

Enjoy the country scenery while horseback riding from the Royal stables Inquire about our rates.

HOTEL ROYAL

## SYRA

ART GALLERIES
Crystal, China, Artistic Gifts Interior Decoration. Picture Exhibitions

Diputación 262 : BARCELONA : Telephone 18710
(Between Paseo de Gracia and Claris)

Laboratory
Cameras
FOTOSERVICE
Films
suplies
sin
109 Calle Pelaires (near post office)

## Tauchnitz Lending Library

Gireut Selection of Hewsunapers and Maguzines

EL AGUILA
COLON 39-PALMA
16 BRANCHES IN SPAIN

Triliors nun Outifiters. For Geritienen, EL AGUILA Ladies and Children. Beach and Buthing Costumes a Specialty.
misa日ARCELONA

## The $\mathfrak{y}$ panísb 1 imes

Barcelona Representatives H.G. AINSWORTH and R.T.J. HEGARTY. Plaza de Cataluña, 3, 2. ${ }^{\circ}$ Telephone 12043.

## The Week in Spain

One of the most serious problems with which the government is confronted is the land question, and though there have been many parlimentary debates on the subject, no definite decision has been come to. Not so much in the North of Spain as in the South, there are extensive tracts of land owned by private individuals, and it is the intention of the Government to buy out these owners in whole or part, and divide the tracts into holdings and give them to persons willing to farm them. This project is subject to many difficulties; first to get the owners to sell, then to find the money to pay them, as those who get the holdings will naturally be required to pay a rent, and before the land becomes really productive much money must be spent on it. Irrigation is very bad in most districts, and during the dry seasons crops would be impossible. Then there is the question of markets, transportation, of produce, etc., for many farmers would be miles away from a railway.

It is very probable that the Government will apply in some cases an adaption in a moderate degree of the Soviet system of government farms. The government could take over some of these large tracts, put machinery on them and grow grain, tobancco, cotton etc., thus employing many hands-persons who could not afford to work it on their own account. The Government could arrange for the markets for the produce, or hold it over till suitable markets presented themselves. Afterwards by arrangement, when things were in working order, the land could be passed over to those who were willing to work it as small private owners. Spain being essentially an agricultural country, its future prosperity depends on the full development of this most important branch of its natural resources.

Then there is the other land trouble with the rebassaires. Not only in Cataluña but in other parts of Spain where agricultural life is active, there is an ancient system in vogue. The owner of a property sublets sections to individuals, who instead of paying a definite rent as tenants, give him a percentage of the produce or in some cases the value of a certain percentage of the crop produced each year.

Since the inception of the Republic many of these rebassaires have refused to allow the owner of the land to have his quota.

## The Estatuto

The other day a meeting was held in the Plaza de Toros, which was organized by the Defensa Mercantil y Patronal, to protest against the Estatuto de Cataluña. More than twenty thousand persons were present. No special precautions to prevent trouble were visible but there were in the vicinity some camions of Guardias de Asalto, and a section

## Of Social Interest

Mr. Norman King, the British Consul-General, is motoring to England accompanied by Mr. Ivan Lake, the British Vice-Consul of Mallorca.

Miss Alma Cramer left recently for Madrid where she will take up her duties in the office of Mr. Livengood, Commercial Attaché to due United States Embassy.

Mr. and Mrs. Gagnon joined their chiidren at Lloret de Mar where they will spend the week-end.

Mr. and Mrs, John Roberts have left Barcelona with their family, for a holiday in Eugland.

Mr. W. D. W. Bishop has gone to Viena for a month or six weeks. He expects to return to Barcelona at the end of that time.

The steam yacht Streve dropped anchor here with the owner, Major Braily, on board. He will remain in Barcelona for a few days before proceeding to Palma, weather permitting
***

Mr. and Mrs. Breyfogle spent the week-end at Foix. Other visitors to France were Mr. Ernest Witty and party who spent a few days climbing in the vicinity of Puigmal.

The American Vice-Consul and Mrs. Daniel M. Braddock have had their guest, Miss Norma Jeanne Bernstein of New York. She left for Venice and Lake Como last week.

Mr. and Mrs. Norman Cinamond and family will spend their summer holiday in Mallorca. They will make their headquarters at Pollensa, as has been their custom for the last several years.
of the Guardias de Seguridad.
The organizing Committee submitted the list of business houses represented which were one hundred and twenty six.

The various speakers dealt with quite a number of points in connection with the Estatuto the salient one being the effect which this latter would have on commerce in general in Cataluña. It is feared that the best markets, which are in the south, be to a great extent lost.

## THE HOLY GRAIL ON MONTSERRAT

1v an article which appeared some time ago in a Spanish paper, mention was made of the old monastery of San Juan de la Peña in Aragón as being the place chosen by Richard Wagner as a setting for PARSIFAL. Of course the place chosen by the great composer is a matter of doubt, but the strongest evidence which can be put forward favours Montserrat.

Richard Wagner did not in the smallest degree deviate from the plot of the German legend rendered into verse by the well known bard of the Middle ages, Wolfgang Eschembach. Now Eschembach places the famous castle of Monsalvat, the place of custody of the Holy Grail, on the borders of Arabic Spain, in Aragón not far from the Pyrenees. Maurice de Kufferat, no mean authority on the great composer, attributes the origin of the German legends connected with it to a northern province of Spain.

Señor Muntadas y Rovira, a learned Wagnerian writer who has studied the question very deeply, says that the legend of Lohengrin, son of Parsifal, of Monsalvat is, according to our chronicler, Bernardo Desclot, only a varied version of the adventure of the Count of Barcelona, Berenguer el Grande, who presented himself unexpectedly in an ecclesiastical court in Cologne, before which the Empress was being falsely accused. He obtained the liberation of the calumniated Empress and killed her accusers in a duel, in front of the assembled court.

Señor Muntadas y Rovira says that the name of the eliberating prince» Lohengrin is none other than a bad German adaption of the name Lo Berenguer; that the word Monsalvat (Montsalwats) is neither German nor French nor Latin but clearly Catalán; that the word Parsival or Parsifal signifies (in Catalán Per si val) "of worth on her own account». Lastly he says that the treatment of Montsalvat in the work coincides with Montserrat where the champions of the Christian Faith resided, ever ready to defend it against its enemies, the adherents of the Koran whose dominions bordered theirs.>

Modern critics admit that, taking into account the fame which Montserrat enjoyed all over Europe in those remote ages, the minstrels of the Langues d'oc, then in their apogee, must have celebrated it in their poems and songs, now unknown and lost; and that other bards copied the theme from them as Wagner did from Eschembach, in writing his PARSIFAL. It is also said that Richard Wagner was well acquainted with the rugged beauty of this historic mountain, according to the account of a friend of his. Furthermore an album containing pictures of Montserrat was found in his library.

A circumstance which gives strength to the hypothesis that PARSIFAL is Catalan, is the fact that the magician Klinger, the hero's implacable and neighbouring enemy, came from the island of Sicily conquered by the Catalans in 1282, from which he would have been expelled after severe

## Pension London

## Pelayo, $62-2{ }^{\circ}-1$.

Central Position Facing Plaza Cataluña
English and Americans Specially Catered For
pnnishment. Also there is an old eastern legend which assures us that the Catalán and Argonese Knights Templar in the ninth century brought from the Holy Land the ancient Chalice known as the Holy Grail.

It is not known definitely in what church this chalice was deposited on its arrival, but in the treasury of the Cathedral of Valencia can be seen one called the «Holy Grail» which is accompanied by an ancient document which says that Alfonso IV, el Sabio, king of Aragón (fifteenth century) when closing the monastery of San Juan de la Peña, which then had the custody of it delivered over this treasure to be kept in its custody, at the same time putting some Valencian nobles in charge of it.

The opinion locating Monsalvat at Montserrat is general among people whose opinion is worth having, especially in Germany. An important German paper, Schwase mit Eiss, describes Montserrat thus: 'In the country of the Catalans, in Spain, in the centre of a paradise of vineyards and olive groves, the mountain of Montserrat rises up imposing and gigantic, a mass of rugged rocks in fantastic shapes. Seen from afar it seems a great and powerful fortress, with its spires and towers. This strange natural vision, thanks to the imagination of mystical writers of medieval times has been converted into the holy precinct of the GRAIL.»
R.T.J.H.

## Effect of English Tariff Here

The new English duties, which amount to one pound sterling per ton on potatoes, will come very near to ruining the potato industry in this part of Spain, the growers fear, and they are planning meetings to see if they can do something to save the situation.

The annual potato fleet from Spain to England has given employment to many ships and many men, besides being the mainstay of the farmers. It is not expected, however, that any action taken will be in the nature of retaliatory tariffs, although there will probably be some demand for an increase of Spanish duties against English goods.

> Spanish Lessons
> Prof. de MARTI-FERRET (2)
> Calle Casanova 262 Prl. (Near Diagonal).
> Autobus A. Tram Lines 7, 58, 59.

> INSTITUT FINANCIER $\begin{gathered}\text { Rivadeneyra, } 4, \text {, } \text {, } \begin{array}{c}\text { arcelona } \\ \text { Telephione } 2249\end{array}\end{gathered}$
> Commercial Iriformation. Monthly liquidation after service rendered.
> In Balearic Islands: Adolfo Iglesias Domenech Plaza Rosario, 3 \& 4 : PALMA

## Advanced English Course for Spanish Students

## Eighth Lesson

Examples illustrating the use of Can, Could, May, Might, Would, Should, Ought, Will, Must.
PODER: Can you speak English (Are you able to speak English)?
Could you come if we went for you (Would you be able to come)?
Why could you not come yesterday (Why were you not able to come)?
Will you be able to come tomorrow? («CAN» not permissible)
Have you been able to do it? («CAN» not permissible)
I would have been able to do it if I had had time («CAN» not permissible)
PODER (permission):
You may not speak during the performance (In the sense of: «You will not be allowed or I will not permit you.>)
You may come at 10 o'clock tomorrow. (In the sense of a will allow you, I will permit you to come tomorrow at 10 o'clock»).
MAY (meaning possibility or probability) He may come tomorrow or the day after. He might come if you went for him. He may have come already. He might have come if you told him in time.
MIGHT IS RIGHT (la fuerza tiene razón) Here MIGHT has no relation with the above; it means power, strength He worked with all his might. A mighty army; etc.
DEBER: *To have» with the infinitive of the necessary verb can be used to translate most of the tenses of this verb. Examples:
You must come at once (You have to come at once).
You must come tomorrow (You have to come tomorrow).
He must be in Paris by this time.
He should get up early every morning.
He ought to get up early every morning.
I had to go to see my father (I was obliged to go etc.)
He must not go away yet (negative obligation). But: «He need not go away yet; he is not obliged to go away yet, signifies the opposite of «must.
TO WILL; does not correspond with QUERER, desear, etc. it means to give property or money by legacy; He willed his house to his daughter and his money to his son. «To leave» can substitute «To will» in this case. In old English it signified express desire of a person in authority, which had to be accomplished: «I will that he come at once.»
Such expressions as; «Quiere Vd. hacer el favor de pasar por aqui) is translated by the future tense of the necessary verb. Thus: Will you pass this way please? Will you come with me? Depending on the thought which you wish to express, the verb "to wishs or «to desire» is used: He does not wish to come. He desires to see you.

He will not come; he will not see you, convey the same idea, but they are stronger expressions.

Constant reading of standard literature, and the use of a good dictionary when in doubt, will make you a master of the use of these words.

## Bridge Notes

## By J.C.S. Farquhar

## (Auction and Contract Bridge Expert)

In previous issues of The Spanish Times, we have discussed the pros and cons of each individual bid in contract and the principles governing such declaration.

Therefore at this stage, I think we should feel quite confident in future when taking up a hand to tell at a glance whether it be above average, strong or very strong, or as translated into the language of bridge, a bid of one, three (or more) or two. It can never be too often repeated that about eight and sometimes nine of the thirteen tricks are won with honour cards. Therefore, with your ears well trimmed, you should have no difficulty after concentrated practise in ascertaining just how these honours are distributed, more or less, between your opponents, your partner and your own hand on the pattern given below. I happened to be North when these hands were held some few nights ago:

> | H.T. | North |
| :--- | :--- |
|  | Spades 8, 7 |
| Hearts 8, 5, 3 |  |
| $1^{1} / 2$ | Dmonds A, J, 10, 3 |
|  | Clubs 7, 5, 4, 2 |



South declares two spades.
Now South's original bid of two spades was perfectly sound, although only holding four honour tricks, because he could count from seven to eight playing tricks either at a bid of spades or diamonds. The bidding went as follows:

South, two spades; West, pass; North, three diamonds (which showed two playing tricks at least); East, pass; South, five diamonds (which showed nine playing tricks in support of North's diamond bid.

Despite the fact that a small slam was made, it was not biddable by either my partner or myself, as although my partner held a powerful hand, yet it contained a great many losers if played at another bid.
(Inquiries concerning knotty points in Auction or Contract Bridge may be addressed to Box 213, The Spanisif Times, Plaza Cataluña 3. 2. ${ }^{\circ}$ Mr. Farquhar intends to form select Bridge classes for practice and coaching towards the end of September. Ladies or Gentlemen interested please apply for information to the above Box Number.)

## HOTEL BRISTOL BARCELONA <br> restaurant -english-speaking staff - moderate fees

[^0]
# Traveller's Guide to Barcelona Attractions 

## Theatres

TIVOLI-The Golden Pipe (La Pipa de Oro). NOVEDADES-The Little Old Woman (La Viejecita.)

## Cinemas

COLISEUM - Aunque Parezca Mentira and Lo. Mejor es Reir.
SALON CATALUNA-7he Sea God and Madame Sans Gene. Beginning Monday, Hands Up.
SALON FANTASIO-The Age of Speed and Madame's Secretary. Beginning Monday, Two Worlds.
CINE PARIS-Lights of Buenos Ayres and City Streets. Beginning Monday, The Vagabond King.
(All pragrams change Thursday).

## Amusements

Baños San Sebastián-Bathing and, at the Casino, teas, suppers and dancing.
Casa Llibre-Tea and supper dances on the roof.
Frontón Novedades-A Spanish ball game well worth watching, twice daily, $4: 15$ and $10: 15$ p.m.

Variety-A number of theatres devoted to this form of entertainment are in the Avenida Marques del Duero.
Tibidabo-Amusement Park and splendid view of the city.
Monjuich-Exhibition ground and Marcel Park.

## Necessary Addresses

British Club, Calle Fontanella 11.
English Church (St. George's) Calle Rosellón, corner of Claris.
Cook's office, Calle Fontanella 17.
Sociedad Atracción de Forasteros (Pamphlets on places of interest) Rambla de los Estudios 10.
Marsans tourist office, Rambla"de los Estudios.

## TYPEWRITERS - repairs \& maintenance

J. PEREZ AbELLAN - Peu de la Creu, 1 . Tel. 13366


```
WE SPEAK ENGLISH. SALMERÓN, 247
```

| CENTRAL POTOGRAFICA $\begin{array}{c}\text { Rambla del Centro, } 11 \\ \text { BARCELONA }\end{array}$ |
| :---: |
| Photo Supplies, Wireless sets, Records, Optical Materials |

PENSION VILLA ISABEL
Aita Gironella (Sartia) BaRicelionA - Telephone 73164

## come to GAMBRINUS

 Rambla Flores 6-Teléfono 10442Luncheons \& Dinners 3 and 5 Pesetas
PILSEN LIGHT \& MUNICH DARK BEER ON DRALIGHT Pint I Peseta - Schouner 0.55 Peseta
Ham \& Eggs 2.00 Ptas., Tenderloin 3.25 Ptas., French fried potatoes 0.75 Ptas., Ham Sandwich 0.75 Ptas., Brown Bread 0.15 Ptas. FOREIGN Mese for the Bill of Fare in English

Miss Elizabeth Deeble, Traveller's Assistant, Plaza Cataluña, 3,2 . ${ }^{\circ}$

## Miscellaneous

Taxis are all 40 céntimos (about $2^{1} /{ }_{2}$ d.) per kilometer.
Banks are only open from 9 am. to 2 p.m.
Telegraph and wireless messages can be sent from the offices in Ronda Universidad near Plaza Cataluña.
Stamps can be purchased, letters posted and tobacco obtained in all tobacco shops (estancos). They all have the national colors displayed outside.
Information will be furnished at the offices of $\mathrm{T}_{\mathrm{HE}}$ Spanish Times, Plaza Cataluña, $3,2 .{ }^{\circ}$ Travellers entering bars, cafés and restaurants should ask for the bill of fare with prices. Please mention The Spanish Times where you shop.

## Classified Announcements

## (One Peseta per Line)

The Spanish Times, Plaza Cataluña, 3-2. ${ }^{\circ}$

## American Dentist

Dr. A. E. Ros, Paseo Gracia 89 Ent. Tel, 73236 Barcelona

## Artist - Painter

Typical Spanish Oil Paintings for sale. Moderate prices. ZSOLT, C/Paris 145, Prl. 1ra. Tel. 77491.

## Rooks

Anglo-American Lending Library contains latest best sellers available at small rental. Mondays, Wednesdays, Fridays, Saturdays $11-1$, Tuesdays, Thurdays $7-8$ p.m. Fontal nella, $10,2^{\circ}, 10^{\text {a }}$

English Guide
Barcelona \& Montserrat. Economical. Ask for Sr. Alberto, Calle Vergara 1, $2 .{ }^{\circ}, 2^{\text {a }}$ Tel. 21357.

## Insurance

Englishman, thoroughly conversant with the subject in this country, would be willing to give technical advice regarding all classes of insurance. Box 768, Spanisir Times.

## Translations

Commercial, technical \& literary translations made in all languages, under the supervision of an expert. Perfect work at moderate prices. Prompt delivery. Well recommended. Box 756, Spanish Times.

HOTEL SEGUR Claris, 8, BARCELONA Auction Sale of Antiques and All Kinds of Objects of Art Every Day at 6 o'clock.

SALA BARCINO
V. GARCIA SIMON

Rambla Cataluña, 29
DEALER IN PAINTINGS
extends a cordial invitation to visitors to BARCELONA
to freely examine his exhibition.


# Madrid Report <br> on the current news from our correspondent in the Capital. 

## Politics

In political circles the past week has been an exciting one. Don Alejandro Lerroux, slarted it off by justifying in the Cortes his speech the week before at Zaragoza, when he vigorously attacked the Socialist Party and the policy of the present Government.

He maintained that the Cortes Constituyentes was now completely at variance with the mass of public opinion; that the continuance of the present Government in power amounted to a Parliamentary dictatorship; that the President would be justified in dissolving the present Cortes, whose continuance in power through the influence of the Socialist votes would endanger the peace of the country. He strongly denounced the recent manifesto of the Socialist Party, issued after his speech at Zaragoza, in which they defied him and his Republican Party, asserting that they, the Socialists, really governed the country and would continue to do so as iong as it pleased them.

Prime Minister Azaña, who has a well-deserved reputation for great common-sense, maintained the attitued he hạs always taken up, that so long as he retained the confidence of the President and the majority of the Cortes, he would continue in power. He attached small importance to the Manifesto of the Socialist Party, denied the existence of any Parliamenlary dictatorship, and pointed out that Señor Lerrouñ and his Republican Minority had up to now voted with the Government on every measure the new Republic passed into Law.

The next day, Señor Prieto, the Minister of Public Works, and a leader of the Socialist Party, replied to Señor Lerroux, giving the complete adhesion of three Socialist Ministers to the Manifesto issued by the Socialist organisation, the Union General de Trabajadores, which, he said, was an indestructible force in the country. His speech was, however, unexpectedly mild for such a well-known fire-brand, and it has been stated in the Press that a meeting had privately taken place that morning between him and Señor Lerroux, at which some agreement had been reached as regards their principal differences.

The only apparent result is that the power of the Government inside the Cortes appears to be strengthened, and that the differences between the Socialist Party, and the Republican Minority of Don Alejandro Lerroux seem to be less acute.

Peace in political circles now reigns! Is it the peace before the storm? The silence seems ominous and the lack of any concrete news has resulted in the circulation of many wild rumours, which may have some slight basis of fact.

Visit Famous Café - Restaurant
Elu Lion a, Dr
Excelient food and service. Regular meals, 5 Ptas. up. Also a la Carte. Specialty Arroz
(Paella) Valenciana.
ißlaza del Zeatro, 2 ipbones: $\& 27678$ bARCELONA -- at side of P. Palace

## Summer Notes

Summer in Madrid may truthfully be said to have only commenced on the 22nd of July. Within the last 20 years never has such cold, wet and stormy weather been experienced.

As usual, however, many people commenced to leave the capital for the seaside and country at the beginning of July, and bitter complaints have been received from them regarding the cold and wet weather. Now, however, they are beginning to be perky, whereas we, the unfortunates compelled to stay in Madrid, commence to wilt and fret. At the beginning of July our small colony was depleted by the definite departure from Madrid of two very old members, Mr. R. A. H. Watson of Lazard Bros and Co., and Mr. Macmenemin, of B. Davies and Co., who have both retired from business, and received affectionate farewells. Both the British and American Ambassadors are away on leave, and the Embassy staffs have migrated to the sea. The British Embassy church, supported by both the British and American colonies, is closed until September. and the «Padre» is away on leave.

As curiously often happens, whenever the clergyman is absent, a burial has to be performed. This year, we much regret to say, was no exception, and the death took place of a young Englishman, Mr . Harrison, in the employ of the Standard Eléctrica, who leaves a widow. The burial was conducted by the British Consul, Mr. Denton-Thompson, who also gave a short address.

This is not the season of the year to visit Madrid, but to those, who like a dry heat and a quiet rest without any social claims upon them, Madrid in the summer is not without attractions,

This year many attempts to make Madrid into a summer «plage» have been made, but we learn with regret that many of these resorts have had to be closed for one reason or another. Lack of a bathing place is one of the great drawbacks to Ma drid at this season of the year and the facilities in this direction available to the visitors to Mallorca, Cataluña and the Mediterranean coast fill with envy the woeful inhabitants of this capital.

Librería Nacional y Extranjera Rambla, ENGLISH AND GERMAN BOOKS IN STOCK

## PENSION MARIA Clars, 24, pral.

Full Pension from 9 Ptas. Lunch 2.75. Dinner 2.25


## Tourist Steamers

August 3-NJASSA, German African Lines. Arrives from Marseilles, sails same day for Málaga and Sóuthampton.
Agents: Baquera, Kusche y Martin, S. A.
August 5-LAPLAND, Red Star Line.
Arrives at 8 p.m. from Algiers and sails that night for Barcelona.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 5-ORFORD, Orient Line.
Arrives in Puerto Pollensa at 2 p.m. from Barcelona sails at 6 p.m. for Palma. Remains in Palma until 6 p.m. next day when it leaves for Cartagena.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 13-EXCAMBION, American Export Lines, Arrives from Marseilles and sails same day for New York.
Agents: Agencia Schembri, Av. A. Maura, 52.
August 13-WANGONI, German African Lines.
Arrives from Southampton and sails same day for Genoa, Port Said.
Agents: Baquera, Kusche y Martin, S.A.
August 18-OXFORD, Orient Line.
Arrives at midnight from Ibiza and sails at 6 p.m. of the 19th for Barcelona.

Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 20-LAPLAND, Red Star Line.
Arrives at 9 a.m. from Algiers and sails at midnight for Barcelona.
Agents. Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 21-MONGOLIA, P. \& O. Line.
Arrives at 9 a m . from Barcelona and proceeds that evening to Ceuta.
Agents. Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 24-HOMERIC, White Star Line.
Arrives at 7 a.m. from Algiers and departs at 10 a.m. the same day for Barcelona.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 27-EXOCHORDA, American Export Lines. Arrives from Marseilles and leaves same day for Gibraltar and New York.
Agents: Agencia Schembri, Av. A. Maura, 52.
August 27-ATLANTIS, Royal Mail Line.
Arrives at 7 a.m. from Tangiers and leaves twelve hours later for Barcelona.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 27-DESIRADE, Chargeur Reunis Cie.
Arrives at 9 a.m. from Algiers and sails at midnight for Marseilles.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.
August 28-STRATHNAVER, P. and O. Line.
Arrives at 8 a.m. from Naples on her maiden
voyage and sails at 1 p.m. the same day for Gibraltar.
Agents: Gabriel Mulet, Av. Antonio Maura, 62.

## FURNITLIRE, MALLORQUIN STYLE a specialty op the pactory

## MUEBLES BESTARD

> All modern furniture manufactured. Factory: 4 Calle Cataluña
> all at factory prices (Santa Catalina) PALMA

## Accident



Norah Nisbet's friends are just recovering from a severe shock. They were accustomed to seeing her as Esteban portrays her in the accompanying caricature. One bright morning they quite completely failed to recognize a young woman with a genuine boyish haircut. She looked like the young poetess, but they were agreed that it couldn't be.

They were wrong. It was Norah Nisbet - with her hair cut! It seems there was a slight accident with the scissors the day before, but she declares she is not sorry it happened. It has proved a great boon to an ardent swimmer. Anyway, she never did believe in the old bromide about a woman's hair being her crowning glory.

As a matter of fact, the masculine cut only tends to accentuate the depth of her violet eyes and the tilt of her somewhat firm chin, while the inevitable cigaret is still a distinctive feature of her profile.

The quiet, almost shy way in which Miss Nisbet tells of the Island's beauty and the charm of its people in her recently published volume of poems, is typical of the author's own retiring disposition. She is well qualified to sing of the loveliness of the place, for she has lived here for the last six years. In her poems she has expressed an artist's appreciation of the subtle charm of Mallorca.

TENNIS RACKETS A. Porcel -90 Borne Leather Wallets, Tobacco Pouches, Purses - Made in Spain

## CAVES OF DRACH

## Concerts ench Mondary und Wednestiuy at 11.30 A.M. under the cussices of the patronato nacional del turisho.

## The program of music wlil be published each

 week in this paper under the list of attractions.WONDER OF THE WORLD

Regular Passenger Lines Between Palma and Southampton, Mälaga, Ceuta, Lisbon, Hamburg and Genoa, Port Said, Africa. GERMAN AFRICANLINES
AGENTS AT PALMA: BAQUERA, KUSCHE \& MARTIN S. A. 11 PLAZA DE LA LIBERTAD (Burne) 'Phone 1322


## M.C.D. 2022

NOUVEAUTÉS POUR D Robes Tailleur.

Lingerie Brodée à Mesure Soie et en Batiste. Ladies' Noveltie
Dress-Making.
Ladies' Underwear, hand-embroi
Hats.

## Damen-Modehau

Mass-Kleider.
Gestickte Mass-Wäsche in:
u. Batist.

Hüte.
San Nicolás, 12-Palma de Mal M.C.D. 2022

## VISITORS AT THE HOTELS

(The arrivals and departures at the hotels are printed below. The order in which the hotels are listed does not indicate their rank and is changed weekly. Anyone desiring a complete list of all the guests at any hotel may obtain it by writing to The Majorca Sun.

# FORMENTOR REEPS its USUQL TERMS. INCLUSIOE RATE 

## FROM 35 Ptuss.

## Hotel Formentor

Recent arrivals at the Hotel Formentor have included:
Mr. and Mrs. Roger Demonts
France
Baron and Baroness Sautereau du PartFrance
Sr. Barella
Sr. Marsans
Mr. and Mrs. Robert Lehman
Spain

Mr. and Mrs. John. M. D
Spain family
Sr. and Sra. Merry del Val
Mr. and Mrs. Robert Caon
Misses Ginele anid Solange Plez
Mr. Antoy Bowen
Mr. Peter Cedric Barnett
Sr . and Sira. Tomás Rosés
Mrs. Helen Lamping
Mrs. and Miss Hastings
Mr. and Mrs. William Armour
Sr. and Sra. Vila Marsans and family
Sr. Sebastián Gonzalez
Mr . and Mrs. Newall
Mrs. Vin Jacobson
Sr. and Sra. Abel Saint
Mr. William Coke
England
and
England
Spain
France
France
U.S.A.

England
Spain
U.S.A.
U.S.A.
U.S.A.
U.S.A

Spain
Spain
Spain
England
Lithuania
Argentine
England

## NOWOPEN



Pedregal 29
Son Alegre Telephone 1194
Rates: From 10 Pesetas a Day

Mr. and Mrs. Cartier and famlly Mr. André Faugere Mr. and Mrs. Cecil Baquer Mr. and Mrs. Morizot
Mr. Gordon Harper Mr. Louis Girouard Mr. Clair St. Noble
Among those who have left the Formentor recently were:
Mr. and Mrs. Neidecker
Mr. and Mrs. A Louis Rigolot Sr. and Sra. José Arquer Miss Leita Stewart Berry Miss Simone Binois
Sr. and Sra. José Abadal
Mr . and Mrs. Francois Spitzer
Mr. and Mrs. Jo Mielziner
Mr. and Mrs. Rudolf Severin Mrs. Fielden
Mrs. Edith Murnane
Sr. and Sra. Ferrán Armengol
Miss Estelle M. Melville
Mrs. Minnie Consens
Mr. and Mrs. Gustav Waetzoldt
Mr. Nigel Richards
Mrs. Gertrude P. Warner
Mr. and Mrs. Edgar Stanley Hydi
Mr. and Mrs. Edgar
Sir Wilfrid Lawson

France
France
England
France
U.S.A.
U.S.A.

England
U.S.A.

France
Spain
U.S.A.

France
Spain
France
U.S.A.
U.S.A.

England
U.S.A.

Spain
England
England
Germany
England
U.S.A.

England
England

Hotel Calamayor
The latest arrivals at the Hotel Calamayor are:
Cecil A. Hatry
Violet Hatry
Diana M. Hatry
P. L. Horne Mulliss

Hertzl Svistky
Famar Svistky
Horatius Dodds
Ada Dodds
Phyllis M. Seed
Max Vautier
R. Burkham

Margaret Burkham
Townsend Miller
Friederich Heeb
Anna Heeb
S. Kaufmann

Louise Kaufmann
The departures last week were:
Cristina Desandre
S. Dastot
N. A. Middleton

Mary H. deHart
C. Fradera de Vila

Irene Brunson

## Hotel Pension Bellver

The Most Attractive Place For Summer Afternoon Iea Is The Bellver Garden Terreno

## CALAMAYOR HOTEL

Splendid situation on the sea-shore. Modern comfort. Full board from 13 Ptas.
'PHONE 1400

Elvira B. Seed
Cecile M. Seed
Chellis M. Seed
Rita F. Zachary
R. L. Wilbur

Jeanne Poirier
Hertzl Svistky
Famar Svistky

## VICTORIA HOTEL

The most distinguished.
Facing the sea.

## Hotel Victoria

Those who registered at the Hotel Victoria last week were:

Mr. and Mrs. M. Journer and son
Mr. W. E. MacLear
Miss T. Saul
France
Miss K. Murphy
U.S.A.

Mrs. R. S. Montgomery
Sr. L. E. DelMonte and daughter Sr. and Sra. C. Riera y Trullás Mr. and Mrș. R. Coter The Misses G. and S. Plez Mrs. B. R. Toussaint Mr. S. Hawkins Mr. T. Leoman Mr. A. Saginard Sr. and Sra. E. Rius Mrs. F. Schwab Miss K. C. Schwab Miss C. Lyman Miss M. Akin Miss N. Rodman Mr. and Mrs. A. Chaignaud Mr. and Mrs. Vachecot Mr. F. de Breteuil Dr. R. H. Bruce Bell

Last week's departures from the Hotel Victoria were:

| Mr. and Mrs. H. Dodds | Scotland |
| :--- | :--- |
| Mr. and Mrs. Ch. N. Spenzer | England |
| Sr. and Sra. R. Vilalta | Spain |
| Sr. and Sra. A. Tamburini | Spain |
| Mr. and Mrs. P. J. Seguí | U.S.A. |
| Sta. M. de la Peña | Spain |
| Mr. and Mrs. M. Journer and son | France |
| Sra. E. Durán Vda, Alsina | Spain |
| Sta. E. Alsina Durán | Spain |
| Miss T. Saul | U.S.A. |
| Miss K. Murphy | U.S.A. |
| Mrs. R. S. Montgomery | U.S.A. |
| Mrs. B. R. Toussaint | France |
| Mr. and Mrs. J. L. Anderson | Scotland |
| Sr. and Sra. C. Rera y Trullás | Spain |
| Mr. and Mrs. R. Coter | France |
| The Misses G.and S. Plez | France |
| Sr. and Sra. M. Angelés | Spain |
| Sr. and Sra. F. Font | Spain |
| Sr. and Sra. J. Serra Granpera | Spain |
| Sr. J. Pullarés | Spain |
| Mr, A. Saginard | U.S.A. |
| Mr. T. Leoman | France |
| Mrs. H. L. Ashton's name was misspelled last week. |  |

## GRAND HOTEL

## First Class, Central Position. <br> Entirely up-to-date.

## HOTEL MEDITERRÁNEO <br> Palma de Mallorca. Terreno. FIRST CLASS HOTEL. <br> SPLENDID POSITION.

## Hotel Mediterráneo

Guests arriving at the Mediterráueo last week week:

Mr: Victor Brandes
Sres. Lopez Portal
Mr. Gwladys
Mr. Leigh
Mr. Sanaben
Mr. and Mrs. Gervase Raines
Mr. and Mrs. Runat
Sr. and Sra. Alfonso Rojas
Mr. Vausel Villiens
Mr. and Mrs. Leeds
Ms. and Mrs: Maate
Mr. Dumolard
Sres. Teruel
Sr. and Sra. Francisco Arniches Mr. J. A. Adler
Sr. and Sra. Ramaguera and family Mrs. Sheridan
Mrs. Doris Nevin
Mrs. Wilkins
Mrs. Ziepler
Miss Violet Blackman
Lady Ann Villiers
Miss Pam Collins
Mr. Mansel Villiers
U.S.A.

Spain
England
England
England
England
France
Spain
Czechoslovakia
U.S.A.

Switzerland
France
Spain
Spain
France
Spain
U.S.A.
U.S.A.

England
England
U.S.A.

England
England
England

## FALCON HOTEL.-BARCELONA

Nearest to Majorca Steamer \& Railway Station.
Rooms 9 Ptas., Bath 2'50 Ptas., Full pension from 20 Ptas.
Temporary accommodation 5 Ptas.
RAMBLA AND PLAZA TEATRO.

Departures from the Mediterráneo were:
Mrs. Johnstone U.S.A
Mrs. Clarke U.S.A.
Mr. and Mrs. Roberto Moller Switzerland
Mr. and Mrs. Victor
Miss Appeby
Familia Riera Manen
Mrs. Susana Brandenstein
Mr. and Mrs. Harvey Dinama
France
U.S.A.

Spain
Switzerland
Sr. and Sra. Carlos Manes
Sr. and Sra. Julián del Val
Mrs. and Miss Petters
Spain
Familia Berniaga Spain
Miss G. Forest France
Sr. and Sra. García Fernández Spain
Sr, and Sra. Lorenzo Aguilar
Spain
Mr. and Mrs. Charles Leevergood U.S.A.

## BAR CRISTAL int inerian salent

THE COOLEST PLACE IN SUMMER
CONCERT EVERY NIGHT

\section*{VILLA SANS-SOUCI | Calle salud, 2, |
| :---: |
| TERENO Phone 2295 | English Spoken :-: Deutsche Pension :-: On Parle Français}


| HOTEL CATALONIA | PALMA. |
| :--- | ---: |
| Every Comfort. Full board from 10 Ptas. | PHONE 1305. |

## ON THE ROYAL ROOF

## You Will Find the Most Celebrated Orchestra

 - BARCELONA JAZZEvery Day at 5 p.m. a Thé Dunsunt Ptas. 3.
Soirée Dansunt ut Bar Prices - 10 p.m.
Royal Verbenas Every Evening

## Hotel Royal

Guests at the Hotel Royal are:
Mr. A. S. Rice, Miss Ruth Allen, Mrs. E. P. Tucker, Mrs. Sylvia Jennings, Mr. and Mrs. E. Feist. Mr. and Mrs. Juliard, Miss Phyllis Nahl, Miss Victoria Pastor, Mr. Jean Pizon, Mr. James H. Hendel, Mrs. Rosa Flores, Mr. Carlos Ritz, Mr. Henry Cottle, Mr Benjamin Harris, Mr. and Mrs. D. Levin, Mr. J. A. Allen, Mrs. Pauly Mayer, Mr. Edwin Manz, Mr. Jacques Charmot, Mrs. Inocencia Muñoz, Mrs. Virginia Roberts Hale, Mr. Carl Reichert, Mr. Jean Violette, Mrs. Carola Martí Llorach, Mr. Rede Bozart, Mr. Robert Gerfaus, Mr. Michael MacOwen, Mr. George Cooks Salem, Mr. Raymond Wicher, Mr. Carl J. and Mrs. Landis, Mr. Henri Landis, Mrs. Martha Keisser, Mr. and Mrs. W. Witt, Mr. and Mrs. Stadler, Miss Martha Neil, Miss Isabella Neil, Mr. and Mrs. Maximilian Shmitzker, Mr. and Mrs. Hoffman, Miss Sowaen, Mr. and Mrs. Raggeween, Mr. D. Hall.

FOR SUMMER COMFORT STOP AT THE Alfonso Hotel
Cool breezes from sea and hills CONVENIENT TO PALMA
BATHING FROM THE HOTEL MODERATE TERMS

Alfonso Hotel
The arrivals at tlte Alfonso Hotel last week were:

| Mr. A. Welsch | England |
| :--- | :--- |
| Sr. and Sra. Delfin Ramires | Venezuela |
| Miss Grace H. Watts | London |
| Miss Margaret Ralston | London |
| Mr. Robert Gerfaux | Paris |
| Mr. Donald Wright | U.S.A. |
| Miss Doris Wright | U.S.A. |
| Mr. William Fleming | U.SA. |
| Miss Yvonne Michaux | Paris |
| Mr. Paul Vaidie | Paris |
| Mr. Clement H. Durell | London |
| Mr. Bruce Rowland Lister | London |
| Mr. and Mrs. John S. Quinn | U.S.A. |
| Mrs. Maria E. Gannon | U.S.A. |
| Mr. Robert Sakdison | U.S.A. |
| Sr. and Sra. Manuel Dezcallar | Spain |
| Baron von Plessen | Germany |
| Those who left last week were: |  |
| Mr. Robert Gerfaux |  |
| Sr. and Sra. Delfin Ramires | Paris |
| Mr. Andrew Forsyth | Venezuela |
| Mr. and Mrs. Joseph Sabatier | Glasgow |
| Mr. Emmy Elsner | Paris |
| Mr. Franz Schaefer | Berlin |
| Mrs. Gertrude Wallmann | Berlin |
|  | Berlin |

F. FUSTER FABRA, ENGINEER

Representative of JACOBO SCHNEIDER, Madrid - Founded in 1889 Lifts - Central Heating of All Systems - Running Hot and Cold Water - Sanitary Installations - Estimates Free.

10 Calle Veri (Opposite the Church San Nicolas)

## Mail Connections for U.S.A.

The fastest possible mail service from Palma to the United States for the coming week will be provided by the ships listed below. The name of the liner and the port from which she sails should be included in the address of all letters and parcels to insure their going by this route.

Sunday, July 31st, mail closes at the Palma postoffice at 1 p.m. for the OLYMPIC, Cherbourg, due in New York August 9th.

Wednesday, August 3rd, mail closes at the Palma postoffice at $8 \mathrm{p} . \mathrm{m}$. for the BREMEN, Cherbourg, due in New York August 11th.

Thursday, August 4th, mail closes at the Palma postoffice at $8 \mathrm{p} . \mathrm{m}$. for the CITY OF NEWPORT NEWS, Havre, due in Baltimore August 15th.

Sunday, August 7th, mail closes at the Palma postoffice at $1 \mathrm{p} . \mathrm{m}$. for the MAJESTIC, Cherbourg due in New York August 16th.

Every day except Sunday, mail marked for these ships can be posted at the gangplank of the Barcelona boat up to the moment of sailing at 9 p.m. On Sundays, mail goes to Barcelona vía Alcudia.

## AGENCIA INMOBILIARIA

Avenida Antonio Maura, 42 -- 1st Floor Over Victor's Bar -- Phone 1423
Flats, Houses, Castles for Everyone All Furnished Qubiondieneremoral

## Exchange of the Week

Quotations furnished by Crédito Balear

| Date. | One pound. | One dollar | 100 francs |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| July | 25 | 44.60 | 12.50 |
| July | 26 | 44.50 | 12.50 |
| July | 27 | 44.50 | 12.50 |
| July | 28 | 44.40 | 12.95 |
| July | 29 | 44.00 | 12.50 |
| July | 30 | 43.75 | 12.49 |

## Highest

## Quotation for

| Moath of June | 44.85 | 12.16 | 48.00 |
| :--- | :--- | :--- | :--- |
| Wk. end. July 2 | 43.95 | 12.16 | 47.85 |
| Wk. end. July 9 | 44.10 | 12.32 | 48.40 |
| Wk. end. July 16 | 44.39 | 12.47 | 48.98 |
| Wk. end. July 16 | 44.60 | 12.50 | 48.95 |

Special Foreign Department. Exchange. Travellers Cheques. Letters of Credit.

## Tribute in Song

The Capella Classica of Mallorca, which has been trained by Don Juan Thomás into one of the most perfect groups of its kind which can be heard anywhere, sang last Thursday evening for George Copeland, the pianist, at his home, Son Batle, Genova.

In gratitude for the concert he gave for the benefit of the Capella, the singers and their director journeyed out from Palma to tell him through the medium of a number of beautifully rendered pieces how much they appreciated his aid. Grouped in the patio under the canopy of a grape arbor and by the light of tall candles, the chorus proved once again that Mgr. Thomas has performed a miracle. They have achieved triumphs on larger stages, but never on a more appropriate one.

The director has managed to preserve all the freshness and spontaneity of the previously untrained voices, at the same time drilling them to a standard that so nearly approaches perfection as to make no difference. The program included a number of folk songs and one work of Balthasar Samper, the Mallorquin composer, which the Ca pella had never attempted in public before, but which was beautifully done.

As a souvenir of their call, the Capella presented Mr. Copeland with a program signed by all of them, headed by a decoration painted by Luis Derqui.

Mr. Copeland's guests for the evening were Mr. and Mrs. E. Stewart Davis, Señora Muñoz, Mrs. Katherine Muñoz Nell, Mrs. Leonard Liebling and her daughter, Señor Fausto Morell, Señor and Señora Fernando Esteban, and Col. Clifford Harmon.

## British Warships Coming

Two British warships are scheduled to put in at Puerto Pollensa on the 23rd of August. Before final plans can be made by the Commander, he must go through the formality of receiving the permission of the Spanish Government to bring his ships into these waters.

## LONDON Stuctings Socts

Shirts and Pijamas for Ladies and Gentlemen to Measure - Leather Articles

23 SAN NICOLAS - PALMA
When Your Car Needs Repairs, Bring It To TALLERES OLIVER
74 Avenida Alejandro Rosselló - 'Phone 2488. Specialist for English and American Cars.
English Spoken.

## MIRAMAR WATER

FROM THE FAMOUS "BEATO RAMÓN LULL SPRING" AN EXQUISITE AND PURE WATER
For table use, digestive, diuretic. Gathered and bottled hygienically straight from the very Spring. Ask for it in Hotels and Restaurants.

Price 3 Ptas. the bottle of 10 litres
Centraal Warehouse: Ic Borne and gg Calle Pelaires, Palma

## Classified Announcements

## One Peseta per Line (Una Peseta por Linea).

(Inquiries concerning announcements in this column may be made at The Majorca Sun office, 8 Calle Montenegro, or by telephoning 2464.)

## Chirurgeon

Francisco de S. Oliver. Massage and Injections. C. Santa Barbara, 11, Palma.

## English Pension

Comfy English home and cooking. Shady garden, sun bathing roofs. 10 pesetas inclusive. Mr. Street, Massanella 3 (Annexes 5 and 6) Son Serra (tram Son Roca).

## Heating and Plumbing:

FIRM OF GERMAN ENGINEERS
solicits the preparation of plans and estimates on repairs or new installations of Heating, Plumbing, Ventilation, and Water Supply Systems.

Casa Cotra, 17 Calle Samaritana-Telephone 113s.

## Native Spanish Teacher

Former Professor in Berlitz School New York City and Berlitz Broadcaster Municipal Station New York City.

Calle 14 de Abril N. ${ }^{\circ} 1$ - Terreno.

## Optician

Products of the "American Optical Company" 25 CALLE BROSSA (Descending from Plaza Cort turn right at foot of 1st flight.)

## Real Estate Agency

La Intermediaria Mallorquina has for rent or sale all sorts of property, houses, offices, chalets, etc. Commercial information, notarial services. Olmos, 21 . Telephone 2249.

## Souvenirs of Majorea

The more ingenious and typical.
EL AGUILA San Nicolás, 7 - Palma.

## To Let

In Son Ferriol new house with three bedrooms, 700 meters of garden, fruit trees, well and cistern water. Price, 50 Ptas. Details at C. Montenegro 10-1. ${ }^{\circ}$

Two furnished rooms with kitchen privileges. Splendid situation near the woods. Next a tram stop, ten minutes from Palma. Es Barranch No. 12. Son Roca tram.

## Travel

English student, fluent French \& German, desires holiday post as travel companion. Thoroughly familiar with the Continent. Hucklesby, Establiments, Palma.

Antonil FYal IUlind | Contractor and Master Builder |
| :---: |
| for All Kinds of Work. |

calle Antillon 38 (II-1 P.M.) or "Majorca Sun". Palma de Mallorca.

## MALLORCAN POEMS

THIRTY POEMS by NORAH NISBET
with a foreword by EDW ARD GARNETT is now on sale at THE GRAND KIOSK, at 179 Calle Pelaires and at Short's office and Tearooms. Price eight pesetas.

## - CIUDAD JARDIN

FIRST CLASS RESTAURANT VERY GOOD CUISINE WONDERFUL BEACH

[^1]
[^0]:    LEOPOLDO CABANES PROFITOS
    DIST
    English \& French Spoken (Moderate Terms). Calle Sta. Pri. Tel. 21958

[^1]:    Special service of autobuses to start from Cafe Born.

